



FOR OFFICE USE ONLY · 祇供内部填写

Received by:

Approved by:

WTIA/HKWDC - Corporate Member Application Form 香港无线科技商会 / 香港无线发展中心 - 企业会员申请表格

About Hong Kong Wireless Technology Industry Association (WTIA) and Hong Kong Wireless Development Centre (HKWDC)

Hong Kong Wireless Technology Industry Association (WTIA) is a non-profit trade association registered in Hong Kong to provide a platform for the wireless-related business to work together to facilitate the industry development and growth. The association has over 150 company members from local and overseas. Our objectives are to:

- Promote the development, usage and awareness of wireless technology applications in Hong Kong	- Enhance communication and partnership amongst companies in the wireless technology industry
- Represent and safeguard the interests and opinions of the wireless technology industry to the Government and other international parties	- Advance the professional standards of software and hardware development in wireless technology applications

WTIA has actively collaborated with Government, industry associations and commercial firms to implement many large-scale projects and organized many important events to accelerate the industry growth.

Hong Kong Wireless Development Centre (HKWDC) was founded in 2003 under the operation of WTIA to disseminate the awareness, development and usage of wireless application technology in Hong Kong. It provides END-to-END infrastructural support to the wireless and mobile application development in Hong Kong from information, consultancy, development, deployment to product dissemination. Developers can develop and test their applications across different operators and devices, significantly reducing their costs and development time.

To know more about WTIA, please visit www.hkwtia.org

To know more about HKWDC, please visit www.hkwdc.org

关于香港无线科技商会 (WTIA) 及 香港无线发展中心 (HKWDC)

香港无线科技商会(WTIA)是一个非牟利机构，从事无线科技的企业提供一个中立的信息平台，促进业界的发展。商会拥有超过150个本地和海外的公司会员，成立的目的包括：

- 推广香港各界对无线科技的关注，以及提倡无线科技方案的开发和应用	- 促进无线科技业界之间的交流与合作
- 代表业界向政府及有关的海外团体反映业界的声音和意见，并保护业界的权益	- 提升本地无线科技在软/硬件开发方面的专业水平

商会积极与政府、其它商会和商业机构保持紧密合作，统筹并举办不同大型项目及重要活动以促进业界的发展。

香港无线发展中心(HKWDC)于2003年成立，并由香港无线科技商会(WTIA)营运。其目的是推广无线技术在香港的认知、发展及应用。中心为香港无线及流动应用开发从信息、咨询、产品开发、展示以及推出市场等各方面提供点对点的基础支持。无线及流动应用开发者可利用这些设施去开发及测试软件以符合市场规模和要求，并减低在这些基础建设的投资。

欲知更多关于相关香港无线科技商会(WTIA)，请浏览官方网页 www.hkwtia.org

欲知更多关于相关香港无线发展中心(HKWDC)，请浏览官方网页 www.hkwdc.org



FOR OFFICE USE ONLY · 祇供内部填写	
Received by:	
Approved by:	

Who Should Join?

WTIA / HKWDC's corporate membership is for SMEs that:

- Involves in Wireless Technology and Application Development
- End-users of Wireless Technology
- Plans to adopt Wireless Technology
- Seeks business opportunities in Wireless Technology

谁应该加入?

WTIA/HKWDC 的企业会员适合于以下中小企业:

- 从事无线科技及应用开发的企业
- 应用无线科技于日常营运的企业
- 计划使用无线科技于公司营运的企业
- 希望从无线科技界中寻求商机的企业

What are the Benefits?

<ul style="list-style-type: none"> - Rights to vote in WTIA AGM or EGM - Rights to vote in Legislative Council (Information Technology) Functional Constituency - 1st and 2nd Representatives have the Rights to be voted as member of the WTIA Executive Committee - Discount in booth rental in selected exhibition organized and supported by WTIA / HKWDC - Discount in selected events and trainings organized or supported by WTIA / HKWDC (unlimited quota) - Speaking opportunities in events organized or supported by WTIA / HKWDC - Opportunities to join as founding members in WTIA upcoming special interest groups with key industry players - Opportunities in participating in networking and partnering with other companies in the industry - Opportunities in business matching with end-users of different industries and overseas - Periodical e-Newsletter by both WTIA and HKWDC free-of-charge 	<ul style="list-style-type: none"> - Rental of HKWDC's Development Suites with varieties of resources including connectivity to mobile network operators, different models of mobile devices, development platforms and development tools to perform development and testing - Access to HKWDC's technical library and market information - Use of HKWDC's technical consultancy in application development - Rental of Display Kiosk in HKWDC to showcase the wireless applications to HKWDC visitors - Access of the 1st TD-SCDMA 3G application development testing network outside Mainland with rental services of the latest TD-SCDMA enabled handsets - Access of China Mobile's Monternet data platform, Blackberry BES platform and also Qualcomm's BREW platform for application developments
---	--

会员利益

<ul style="list-style-type: none"> - 享有于 WTIA 的周年大会和特别大会的投票权 - 享有于香港立法会信息科技功能组别议员选举的投票权 - 主要和第二代表可参选并获投票成为 WTIA 委员的资格 - 享有商会/中心所举办或支持的特定活动的参展租赁优惠 - 享有商会/中心所举办或支持的特定活动/培训课程的折扣 - 优先机会成为商会/中心所举办或支持的讲座的演讲者 - 有机会成为 WTIA 将来成立的专题小组(Special Interest Group) 的小组委员 - 可优先参与商会与业界联谊活动 - 可优先参与商会与各业界及海外机构举办的商贸配对活动 - 免费获发商会/中心定期的电子会员通讯 	<ul style="list-style-type: none"> - 租用 HKWDC 开发间, 使用各种设备, 包括流动网络接口、各种型号的流动装置、发展平台及开发工具, 进行无线应用的开发及测试 - 使用 HKWDC 无线应用开发的技术咨询服务 - 租用 HKWDC 展示架, 向中心参观者展示无线应用方案 - 能使用第一个大陆境外之 TD-SCDMA 3G 流动应用测试网络及租用 TD-SCDMA 手机 - 能使用中国移动梦网、Blackberry BES 平台及 Qualcomm BREW 平台等应用测试
--	---



FOR OFFICE USE ONLY · 祇供内部填写

Received by:

Approved by:

Membership Application Form / 会员申请表格

Member Application Form for Hong Kong Wireless Technology Industry Association / Hong Kong Wireless Development Centre 香港无线科技商会 / 香港无线发展中心会员申请			
(1) Company Name 公司名称	(in English) (英文)		
	(in Chinese) (中文)		
(2) Company Website 公司网站	http://www.		
(3) Company Tel No. 办公室电话		Company Fax No. 办公室传真	
(4) Address 地址			
Primary Representative 主要代表			
(6) Name 姓名		Position 职位	
(7) Office Tel No. 办公室电话		Mobile Phone No. 流动电话	
(8) E-mail Address 电邮			
Secondary Representative 第二代表			
(9) Name 姓名		Position 职位	
(10) Office Tel No. 办公室电话		Mobile Phone No. 流动电话	
(11) E-mail Address 电邮			

Please select one of the following with a "X" 请在适当方格上填上"X"

- Local Corporate Membership (for SMEs with offices in the Greater China Region) (Annual Fee: HKD\$1,500 per year)
本地企业会员 (适用于在大中华地区内设有办公室的中小企公司) (年费为港币\$1,500)
- Overseas Corporate Membership (for SMEs without offices in the Greater China Region) (Annual Fee: HKD\$5,000 per year)
海外企业会员 (适用于在大中华地区内并未设有办公室的中小企公司) (年费为港币\$5,000)

The annual membership period of WTIA/HKWDC is measured from 1 April in each year to 31 Mar in subsequent year. The membership fee for application starting 1 Oct of each year is halved and the expiry date is maintained at 31 Mar of the subsequent year.

香港无线科技商会 / 香港无线发展中心会员机制由每年度四月一日起至明年度三月三十一日，如申请表格在每年度十月一日后递交，费用将为原本的一半，而该年度会员有效期将维持到明年度三月三十一日。



FOR OFFICE USE ONLY · 祇供内部填写		
Received by:		
Approved by:		

Please send the completed form, together with a cheque for the membership fee made payable to “**Hong Kong Wireless Technology Industry Association Limited**” to the following address
请填写申请表，连同抬头为「**香港无线科技商会有限公司**」的支票寄往以下地址

Hong Kong Wireless Technology Industry Association (WTIA)
Unit 403, IT Street, 4/F, Cyberport 3, 100 Cyberport Road, Hong Kong
Phone: (852) 2370-3130 Fax: (852) 8208-8782 E-mail: contact@hkwtia.org
香港无线科技商会
香港 数码道 100 号数码港四楼信息科技大道 403 室
电话: (852) 2370-3130 传真: (852) 8208-8782 电邮: contact@hkwtia.org

Terms and Conditions of Membership Subscription
会员申请条款及条件

By signing and submitting this Member Registration Form, you and your colleagues hereby agree to be bound by the following terms and conditions.
在签署及递交会员申请表后，即表示你及你的同事同意接受以下条款和条件限制。

You acknowledge and agree that you can enjoy member benefits upon payment of the annual fee for membership and relevant facilities fee.
会员认同及同意在递交会员年费及有关服务费后，可享有作为会员的好处。

WTIA/HKWDC may in its absolute discretion withdraw any of your members' rights where you are in breach of any of your obligations under these terms and conditions or you have used WTIA/HKWDC's services to transmit any unlawful, threatening, libelous, defamatory, obscene, pornographic, or other materials that would be in breach of any law or where you have used WTIA/HKWDC's services to cause harm to the commercial interests of WTIA/HKWDC or any other WTIA/HKWDC's members.
在以下条件下，商会/中心可斟酌决定中止会员权利，包括违反此条款和条件，利用商会资源进行恐吓、诽谤、淫秽等非法行为，或其它损坏商会和其它会员商业利益的行为。

WTIA/HKWDC may in its absolute discretion terminate WTIA/HKWDC's services for WTIA/HKWDC's members upon reasonable notice and subject to its obligation to refund, pro rata, any unused annual fees or facilities fees.
商会/中心在给予合理通知的情况下，可斟酌决定中止对会员的服务，并按比例退还未使用的会费及其它相关费用。

No right, title or interest in the information, software, platforms, equipment or development tools contained in and provided as part of the WTIA/HKWDC's services are granted to the WTIA/HKWDC's members.
商会/中心会员不享有中心所提供服务的有关信息、软件、平台、设备、开发工具等的权益。

WTIA/HKWDC warrants that WTIA/HKWDC's services will be rendered with due care and skill but makes no representations about the accuracy, suitability or fitness for purpose of any information, software or other material and development tools and platforms provided to WTIA's members.
商会/中心确保提供谨慎专业的服务，但对提供给会员的信息、软件、开发工具及平台的准确性和适用性不会负上任何责任。

You acknowledge and agree that temporary interruptions of services provided by WTIA/HKWDC may occur from time to time as normal events. WTIA/HKWDC agrees to exercise reasonable care to prevent such occurrences. However, under no circumstances will WTIA/HKWDC be held liable for any loss or damage arising from or in connection with such interruptions.
会员必须认知并同意商会/中心可能会有暂时性的服务干扰。商会/中心同意尽力避免此类事件的发生，但不会对由此而对会员产生的损失作出任何赔偿。

In the event of any discrepancy in respect of meaning between the Chinese version and the English version, the English version shall prevail.
中、英文之意思如有差别，概以英文为准。

Applicant's Signature with Organization / Company Chop
申请者签名及盖章

Date
日期